

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПОРТАТИВНЫЙ DVD ПРОИГРЫВАТЕЛЬ

MPS-914



- 9" жидкокристаллический поворотный экран
- встроенный Dolby AC-3 декодер
- встроенный аналоговый ТВ приемник
- 2 формата изображения – 16:9 и 4:3
- совместимость с форматами DVD/DVD-R/RW, DVD+R/ RW, SVCD/VCD/DVCD/ CD/CD-R/MP3/MPEG4/KODAK PICTURE CD и другие.
- поддержка основных функций управления воспроизведением
- аудио-видео выход
- выход для наушников
- разъем USB и разъем для SD карт памяти
- вход для ТВ антенны
- работа от сети ~100-240 В
- работа от автомобильного прикуривателя – 9-12 В
- встроенный Li-Ion аккумулятор
- потребляемая мощность 10 Вт



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

СОДЕРЖАНИЕ

Особенности проигрывателя.....	3
Меры безопасности и Меры предосторожности.....	3
Комплектация	4
Соединения.....	9
Панели проигрывателя.....	10
Пульт ДУ.....	11
Основные операции	12
Меню настройки системы.....	13
Воспроизведение дисков	17
Устранение неисправностей	19
Технические характеристики	20

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ОСОБЕННОСТИ ПРОИГРЫВАТЕЛЯ

Благодарим вас за покупку портативного DVD проигрывателя MPS-914. Перед соединением и началом эксплуатации аппарата внимательно ознакомьтесь с данным Руководством. Сохраните Руководство для обращения к нему в дальнейшем.

Однако, обратите внимание на то, что данное Руководство может не полностью соответствовать программному обеспечению, установленному в Вашем аппарате. Используйте данное Руководство только для ознакомления с общими принципами работы данного проигрывателя.

Портативный DVD проигрыватель MPS-914 является развлекательным центром нового поколения и предназначен для воспроизведения высококачественного видео и аудио.

Устройство имеет

- встроенный PCM, MPEG, Dolby AC-3 аудио декодеры
- совместимость с форматами DVD/ DVD-R/RW, DVD+R/RW, VCD/CD-CD-R/ MP3/MPEG4
- 2 формата экрана – 16:9 и 4:3
- разъем USB и разъем для SD/MMC карт памяти
- цифровой аудио процессор Hi-Fi, 96 кГц/24 бит
- встроенный аналоговый ТВ приемник
- двухканальный аудио-видео выход
- аудио-видео вход
- вход для ТВ антенны
- выход для наушников
- работа от сети ~100-240 В
- работа от автомобильного прикуривателя - 12 В

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Ознакомьтесь с настоящим руководством до начала работы с устройством.
- Не открывайте корпус аппарата. Не касайтесь деталей, расположенных внутри. При повреждении аппарата не пытайтесь починить его самостоятельно, обращайтесь только к квалифицированному персоналу.
- Отключайте питание устройства, когда оно не используется. Отключайте проигрыватель от источника питания в случае его длительного неиспользования. Установите устройство недалеко от розетки для удобного использования.
- Не подвергайте проигрыватель воздействию прямых солнечных лучей. Располагайте вдали от источников тепла.
- Запрещается оставлять проигрыватель под дождем или в помещении с высокой степенью влажности.
- Устройство должно размещаться в горизонтальном положении в местах с достаточной вентиляцией. Предусмотренные в устройстве вентиляционные отверстия не должны закрываться. Перегрев устройства может стать причиной неисправностей.
- Очищайте поверхность проигрывателя чистой мягкой тканью. Абразивные и спиртосодержащие вещества не рекомендованы для использования, поскольку это может привести к порче устройства.
- Данное руководство описывает только пользовательские операции.
- Никогда не проливайте какие-либо жидкости на проигрыватель. Не ставьте на устройство вазы с водой и другие сосуды с жидкостями.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



При подключении к сети внутри устройства присутствует высокое напряжение, представляющее опасность для жизни.



При использовании устройства нужно соблюдать осторожность и следовать данной инструкции.



Во избежание поражения электрическим током или возгорания, не проводите разборку устройства. При необходимости ремонта обратитесь в сервисную организацию.



Данное устройство является лазерным устройством класса I. В данном ресивере используется лазерный луч, не представляющий опасности при нормальной работе устройства, но который может быть опасен при прямом воздействии на органы зрения.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

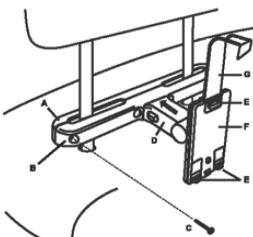
1. Руководство по эксплуатации
2. Пульт ДУ
3. ТВ антenna
4. Аудио-видео кабель
5. Адаптер питания от сети ~100-240 В
6. Адаптер питания от прикуривателя
7. Сумка
8. Автомобильный держатель для портативного DVD проигрывателя

Установка автомобильного держателя для портативного DVD проигрывателя

1. Соедините передний кронштейн (A) и задний кронштейн (B) вокруг стоек подголовника кресла и зафиксируйте их при помощи 4-х винтов (C).
2. Установите кронштейн с держателем (D) в задний кронштейн (B).
3. Установите DVD проигрыватель в держатель (E).

Снятие кронштейна с держателем

Нажмите на кнопки, расположенные по бокам кронштейна (D) и потяните кронштейн с держателем (D) на себя.



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ИНФОРМАЦИЯ О ДИСКАХ

Обращение с дисками

Для обеспечения оптимального звука и изображения следуйте рекомендациям:

- Загрязненные, пыльные, поцарапанные и деформированные диски могут вызвать сбои при воспроизведении.
- Не приклеивайте наклейки на поверхность диска, или не оставляйте царапины на рабочей поверхности.
- Не деформируйте диски.
- Храните диски в специальных коробках.
- Не храните диски в местах попадания прямых солнечных лучей; в загрязненных, запыленных местах, в местах с высокой влажностью.

Очистка диска

Протирайте диск сухой мягкой тканью от центра к краям. При сильном загрязнении протрите поверхность диска мягкой тканью, пропитанной изопропиловым спиртом. Не используйте для очистки дисков такие растворители, как бензин, ацетон или обычные чистящие средства. Антистатические распылители могут повредить проигрыватель.

Примечание:

Со временем на поверхности диска могут появиться небольшие царапины, которые появляются в результате использования диска. Такие царапины не свидетельствуют о неисправности проигрывателя.

Устанавливайте диск в устройство этикеткой вверх.



Не касайтесь рабочей поверхности диска.



Не сгибайте диск.



Протирайте диск мягкой тканью от центра к краям (как показано на рисунке).



Обращение с новыми дисками

На внутреннем и внешнем краях нового диска могут остаться технологические неровности, которые могут препятствовать правильной установке диска и привести к невозможности его проигрывания. Используя шариковую ручку или карандаш, удалите эти неровности, как показано на рисунке ниже. Прижмите шариковую ручку или карандаш по очереди к наружной и внутренней кромке диска и, не ослабляя нажима, проведите по всей окружности.

Неровности на
внешней кромке



Неровности на
внутренней кромке

1. Неровности на внешней кромке
2. Шариковая ручка или карандаш
3. Неровности на внутренней кромке

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Региональная защита

Данный ресивер воспроизводит следующие диски:

Тип диска	Этикетка	Записанный материал	Размер диска
DVD		Звуковые дорожки и видео отрывки DVD	12 см
VCD		Звуковые дорожки и видео отрывки VCD	12 см
CD		Звуковые дорожки CD	12 см
MP3		Звуковые дорожки MP3	12 см
MPEG-4		Звуковые дорожки и видео отрывки MPEG-4	12 см

Предупреждение

Не гарантируется воспроизведение аудио/видеозаписей, не обладающих правовой защитой и/или изготовленных не промышленными способами.

Некоторые записи (диски) могут не воспроизводиться на данном устройстве. Это может быть связано с некорректным протоколом записи, способом записи, параметрами и установками программ сжатия информации, качеством носителя. Например: диск имеет структуру, отличную от CDFS, или сессия записи не была закрыта, или в соответствии с параметрами и установками программ сжатия информации данный диск предназначен для воспроизведения только на устройствах другого типа, или диск,

на который произведена запись, имеет оптические характеристики, отличные от стандартных.

Необходимо учитывать, что диски RW используют для записи и хранения цифровой информации иные физические принципы, чем другие типы компакт-дисков. При длительном использовании дисков RW существенно возрастает нагрузка на устройство считывания данных, что может привести к снижению его ресурса.

При длительном хранении и/или эксплуатации диска CD/DVD±RW/R информация на нем может быть частично утрачена. Качественное воспроизведение информации с такого диска может быть затруднено или невозможно.

Не рекомендуется воспроизводить диски, записанные на высокой скорости.

Диски R/RW должны соответствовать стандарту ISO9660 уровень 1, 2.

Совместимость с дисками

- Данное устройство может воспроизводить следующие разновидности цифровых дисков: CD-R/RW/DVD±R/±RW, видео DVD-диски.
- Данное устройство совместимо со следующими форматами: DVD/SVCD/VCD/MP3/WMA/Picture-CD/JPEG /MPEG4.
- Поддерживаются следующие типы файлов:
 - Аудио файлы: MP3 (*.mp3)
 - WMA (*.wma)
- Вideo файлы: MPEG2 (*.vob)
- MPEG4 (*.avi)

Примечание:

В связи с большим количеством разнообразных видеокодеков и настроек программ, используемых для сжатия видеопотока, возможна нестабильная работа устройства с файлами mpeg4/avi/divx.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Файлы с изображениями: JPEG (*.jpg)

- ISO 9660 или ISO 9660 level 1, level 2 + формат Romeo, Joliet – максимум 30 знаков.
- Максимальное число альбомов – 99.
- Максимальная длина каждого трека – 99 минут 59 секунд.
- Поддерживаемая частота дискретизации для MP3 диска: от 8 кГц до 48 кГц (предпочтительно 44,1 кГц).
- Поддерживаемые скорости цифрового потока MP3 диска: 32 – 320 Кб/сек (предпочтительно 128 Кб/сек).
- НЕ ПОДДЕРЖИВАЮТСЯ следующие форматы: *.ACC, *.DLF, *.M3U, *.PLS, файлы с DRM, OGG, WAV, AC3, MIDI, APE, FLAC.
- Диски с незавершенной сессией записи НЕ ПОДДЕРЖИВАЮТСЯ.

USB / SD / MMC

Воспроизведение MP3 файлов с USB накопителей (флэш-память)

1. Поддержка карт памяти SD/MMC. Рекомендуемый объем карт памяти - не более 2 Гб.

Примечание:

- a) В связи с постоянным совершенствованием производителями конструкции и протоколов обмена карт памяти серии SD с другими устройствами, не гарантируется полная совместимость проигрывателя со всеми картами SD.
 - b) Объем поддерживаемой карточки зависит от фирмы-изготовителя.
 - c) Не гарантируется поддержка карты памяти 2 в 1 (SD/MMC).
2. Поддержка USB флеш-карты. Рекомендуемый объем USB флеш-карты – не более 2 Гб.

Примечание:

Не все USB/SD устройства могут быть

совместимы с данным аппаратом, так как в настоящее время существует большое количество стандартов работы USB/SD-устройств (USB/SD-контроллеров) разных производителей, значительно отличающихся друг от друга. Рекомендуется подбирать USB/SD-устройства в соответствии с техническими характеристиками этого проигрывателя.

Не гарантируется корректная и полная поддержка формата USB 2.0. (USB 2.0 может воспроизводиться со скоростью USB 1.1).

3. Поддержка FAT 12/FAT 16/FAT 32:
FAT 12/16 (поддержка 200 папок, 500 файлов),
FAT 32 (поддержка 200 папок, 500 файлов).
4. Имя файла: 32 байта/ Имя папки: 32 байта.
5. Многофункциональный карт-ридер не поддерживается.
6. Поддержка внешних жестких дисков (USB HDD) не гарантируется. Поддерживаемые файловые системы FAT, FAT 12/16/32.

Примечание:

При воспроизведении файлов с USB/SD накопителей рекомендуемый пиковый битрейт файла не более 150 кбайт/сек. Максимальный размер поддерживаемого видеофайла не более 1,5 Гб.

УПРАВЛЕНИЕ MP3 ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕМ

Примечание:

- MP3 это сокращенная форма от MPEG Audio Layer 3 и относится к стандарту технологии сжатия звука.
- Возможно воспроизведение MP3 файлов на дисках CD-ROM, CD-R или CD-RW, DVD±R/RW.
- Данное устройство поддерживает MP3

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

файлы, которые записаны в совместимом формате с ISO 9660. Однако данное устройство не поддерживает MP3 данные, записанные методом пакетной записи (Packet Write).

- Данное устройство не совместимо с MP3 файлами, которые имеют расширение файла, отличающееся от «.mp3».
- Если устройство проигрывает не MP3 файл, который имеет расширение «.mp3», то возможно возникновение шумов.
- Рекомендуемое количество уровней директории: 5, включая корневую директорию.
- Не рекомендуется использовать носители информации (CD/USB/SD), на которых одновременно находятся файлы с разным расширением (файлы разного типа – аудио, видео, исполняемые файлы).
- При воспроизведении диска со скоростью 8 Кбит/сек или «VBR» (Переменная скорость передачи битов), прошедшее время воспроизведения, отображаемое на дисплее, неверно, а также возможна некорректная работа устройства.

Примечание по созданию собственных CD-R или CD-RW дисков, содержащих MP3 файлы:

- Для получения высокого качества звука рекомендуется преобразовывать MP3 файлы с частотой 44,1 кГц и фиксированным битрейтом 128 Кбит/сек.
- Для ISO 9660 – максимально допустимая емкость вложенных папок: 5, включая корневую директорию (папку).
- При использовании CD-R/RW диска воспроизведение возможно только для дисков, которые были завершены (финализированы).
- Убедитесь, что при записи MP3 информации CD-R или CD-RW диск был отформатирован как диск данных, а НЕ как аудио диск.

- Не записывайте файлы или папки другого формата вместе с MP3 файлами на диск, в противном случае потребуется длительное время для начала воспроизведения MP3 файлов или возможен отказ воспроизведения.
- На некоторых CD-R или CD-RW дисках данные могут быть записаны не надлежащим образом, это зависит от качества производства дисков. В этом случае данные могут быть воспроизведены не правильно. Рекомендуется использовать CD-R или CD-RW диски высокого качества.
- Наименование альбома или композиции может содержать до 16 символов.
- Помните, что изделие может не воспроизводить треки в том порядке, в котором они записаны на диске.

ЗАРЯДКА УСТРОЙСТВА

Устройство работает от литий-ионной аккумуляторной батареи, отличающейся высоким отношением емкость/вес. Такая батарея не имеет эффекта «памяти» и может заряжаться в любое время вне зависимости от остаточного заряда. Время полной зарядки – 3-4 часа. Полностью заряженная батарея обеспечивает работу устройства в течение примерно 2 часов.

Зарядка может быть осуществлена с помощью как сетевого адаптера ~100 - 240 В, так и с помощью адаптера от прикуривателя в автомобиле.

Примечание:

- Перед началом зарядки установите переключатель на правой стороне аппарата в крайнее левое положение «OFF».
- В режиме «OFF» воспроизведение невозможно.
- На время зарядки устройство должно быть выключено. В начале зарядки светодиодный индикатор будет гореть красным цветом. Смена цвета на зеленый означает конец зарядки. Отключите устройство от сети.

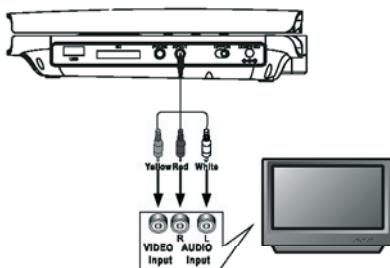
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Обращение с аккумуляторной батареей

- Диапазон рабочих температур для батареи – 0-45°C.
- Отключайте устройство от сети питания, когда оно не используется и не заряжается.
- Во время работы батарея может незначительно нагреваться. Это нормально.
- Оберегайте батарею от сильных ударов.
- Не подвергайте батарею воздействию повышенной влажности и температуры.

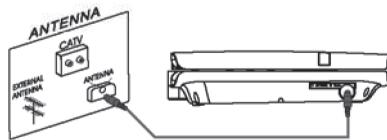
СОЕДИНЕНИЯ

Соединение с телевизором



Соединение осуществляется с AV входом телевизора. Соединение производится при выключенных DVD плеере и телевизоре. Используйте кабель из комплекта данного устройства. Красный и белый RCA разъемы кабеля подключаются к стерео аудиовходу телевизора. Желтый RCA разъем подключается к композитному входу телевизора. После соединения оба устройства должны быть включены, и на телевизоре нужно выбрать режим AV mode или аналогичный.

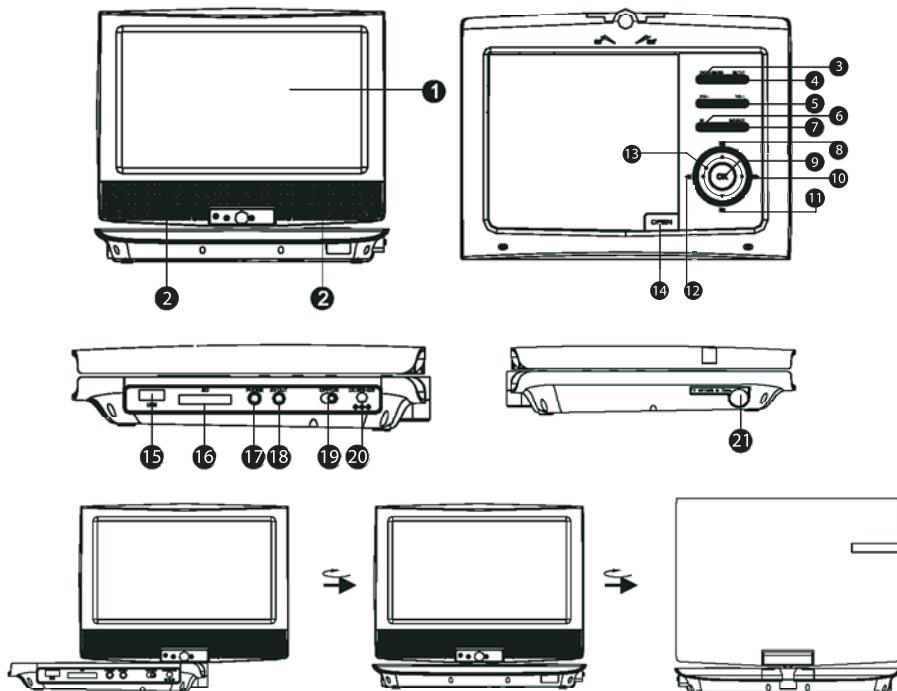
Подсоединение ТВ антенны



Данное устройство имеет антенный вход ANT. Подсоедините антенну, входящую в комплект, к разъему ANT, который расположен на левой стороне проигрывателя.. Либо возможно подключение к коллективной антенне. После соединения включите проигрыватель и нажмите SOURCE на корпусе или на пульте ДУ для перехода в режим ТВ.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛЕЙ



1. ЖК экран
2. Громкоговорители
3. DVD/USB/SD Кнопка выбора режима работы: DVD/USB/SD
4. SETUP Кнопка входа в меню настроек
5. VOL+/- Кнопки регулировки уровня громкости
6. [▶] Кнопка начала воспроизведения/временной приостановки воспроизведения
7. SOURCE Кнопка выбора режима работы
8. [◀] Кнопка перехода к предыдущему файлу
9. ОК Кнопка подтверждения выбора
10. [▶▶] Ускоренное воспроизведение в прямом направлении на различных

скоростях

- [▶▶] Кнопка перехода к следующему файлу
- [◀◀] Кнопка ускоренного воспроизведения в обратном направлении на различных скоростях
- [▲▼▶◀] Кнопки перемещения по меню
- OPEN Кнопка открытия крышки отсека для диска
- USB разъем
- Разъем для SD карты памяти
- PHONE Гнездо для подключения наушников
- AV OUT Аудио видео выход



Внимание! Повышенная громкость в наушниках может вызвать нарушения слуха

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

19. OFF/ON Включение/выключение
20. DC IN Гнездо для подключения шнура питания

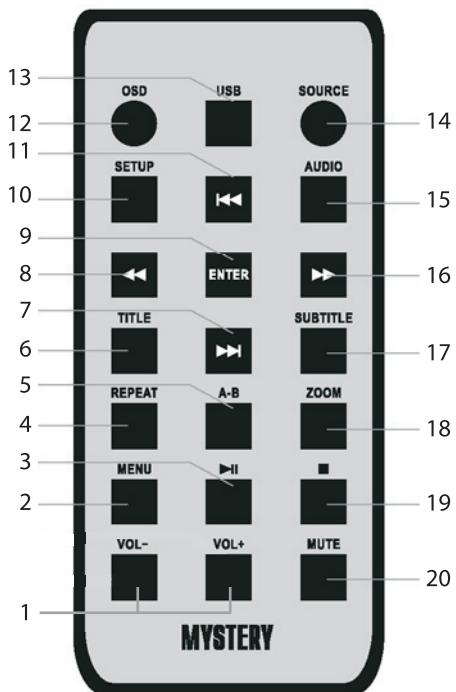
21. Вход для аналоговой ТВ антенны

ЖК экран соединяется с основным блоком устройства с возможностью вращения по часовой стрелке в горизонтальной плоскости от начального до конечного положения на 270°.

Примечание:

Когда экран повернут до конечного положения (по часовой стрелке - на 180° и против часовой стрелки на 90°) не пытайтесь поворачивать его дальше

ПУЛЬТ ДУ

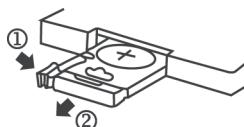


1. VOL +/- – Кнопки регулировки уровня громкости
2. MENU Кнопка отображения меню диска
3. [▶] Кнопка начала воспроизведения/временной приостановки воспроизведения
4. REPEAT Кнопка включения режима повторного воспроизведения
5. A-B – Кнопка включения режима повторного воспроизведения выбранного фрагмента
6. TITLE – Кнопка входа в меню заголовков
7. [▶] – Кнопка перехода к следующему треку/каналу
8. [◀] – Кнопка ускоренного воспроизведения в обратном направлении на различных скоростях
9. ENTER Кнопка подтверждения выбора
10. SETUP Кнопка входа в меню настроек
11. [◀] Кнопка перехода к предыдущему треку/каналу
12. OSD Кнопка вывода на дисплей информации о диске
13. USB Кнопка входа в режим USB
14. SOURCE Кнопка выбора режима работы
15. AUDIO Кнопка выбора языка звукового сопровождения
16. [▶] Кнопка ускоренного воспроизведения в прямом направлении на различных скоростях
17. SUBTITLE Кнопка включения/выключения субтитров
18. ZOOM Кнопка изменения масштаба изображения
19. [■] Кнопка полной остановки воспроизведения
20. MUTE Кнопка мгновенного выключения/включения звука

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Установка элемента питания

Установите элемент питания CR2025 в отсек.



1. Нажмите на защелку с левой стороны
2. Одновременно вытяните лоток
3. Установите элемент питания CR2025 на лоток положительным контактом вверх (сторона с меткой «+»)
4. Задвиньте лоток

Внимание: Элемент питания не должен подвергаться перегреву – прямой солнечный свет, огонь и т.п.

ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

Некоторые из описанных ниже кнопок имеются только на пульте ДУ, некоторые - только на корпусе устройства. Некоторые кнопки есть как на корпусе, так и на пульте ДУ.

OFF/ON

Включение (ON) / выключение (OFF).

SETUP Вход в меню настроек. При нажатии в меню настроек происходит выход из режима настроек.

OPEN Открытие крышки отсека для диска.

ENTER Подтверждение выбора подсвеченной строки меню. Будет выполнена соответствующая функция.

Кнопки перемещения по меню и для настройки значения выбранного из меню параметра.

DVD/USB/SD Кнопка выбора режима USB/SD/ /DVD

SOURCE Кнопка выбора режима работы.

REPEAT Включение / выключение режима повторного воспроизведения. (Для VCD2.0

эта функция не работает при активном режиме PBC).

A-B Данная функция позволяет выбрать фрагмент для повторного воспроизведения. Чтобы выбрать фрагмент для повторного воспроизведения нажмите [A-B] в точке начала фрагмента (A) и нажмите повторно в точке окончания фрагмента (B). Устройство начнет повторное воспроизведение выбранного фрагмента. Нажмите A-B в третий раз для отмены проигрывания фрагмента и возвращения к нормальному режиму воспроизведения.

► Переход к предыдущей главе/дорожке.

► Переход к последующей главе/дорожке.

► Временная приостановка воспроизведения/ возобновление воспроизведения. Либо возврат к нормальному воспроизведению при ускоренном воспроизведении вперед/назад, пошаговом воспроизведении и т.д.

■ Остановка воспроизведения. При нажатии [►] воспроизведение возобновится с точки остановки. При двойном нажатии воспроизведение остановится полностью и при нажатии [►] возобновится с начала диска.

► Нажмайте для ускоренного проигрывания в прямом направлении. Повторное нажатие будет изменять скорость проигрывания 2x, 4x, 8x, 16x, 32x, нормальная скорость.

◀ Нажмайте для ускоренного проигрывания в обратном направлении. Повторное нажатие будет изменять скорость проигрывания 2x, 4x, 8x, 16x, 32x, нормальная скорость.

MUTE Мгновенное отключение звука. Повторное нажатие включает звук.

VOLUME +/- Регулировка уровня громкости.

AUDIO Нажмайте последовательно для перебора имеющихся на диске языков звукового сопровождения (для DVD) или звуковых каналов (для VCD).

TITLE Переход к меню названий фильмов

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

DVD диска.

MENU Переход к главному меню при проигрывании DVD. Если диск имеет функцию PBC, то переход будет в меню PBC. Повторное нажатие отменит функцию PBC.

Примечание:

Функция PBC возможна на VCD2.0 и SVCD дисках. Диски DVD, VCD1.0, CD-DA, MP3 не имеют функции PBC.

SUBTITLE Отображение/отключение отображения субтитров (субтитры должны быть записаны на проигрываемом диске).

OSD Включение/выключение отображения информации о проигрываемом диске.

ZOOM Изменение масштаба изображения. Доступная кратность масштаба 2x, 3x, 4x, 1/2, 1/3, 1/4. При увеличенном изображении кнопки перемещения позволяют перемещать центр изображения относительно экрана.

Примечание:

Данная функция возможна для DVD, VCD, MPEG4 дисков.

В режиме ТВ

MENU Вход в меню ТВ.

■ Остановка сканирования частот при авто- и ручной настройке.

▶ Точная настройка частоты текущего канала в режиме ТВ в сторону увеличения.

◀ Точная настройка частоты текущего канала в режиме ТВ в сторону уменьшения.

◀◀ Переход к предыдущей программе.

▶▶ Переход к следующей программе.

Примечание: В режиме ТВ регулировка громкости не может осуществляться с помощью кнопок VOL +/- на пульте ДУ. Пользуйтесь регулятором громкости на корпусе аппарата.

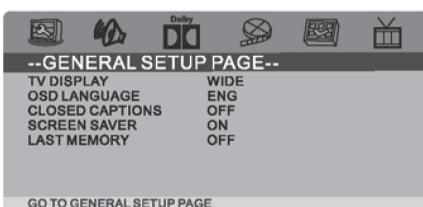
МЕНЮ НАСТРОЙКИ СИСТЕМЫ (SYSTEM SETUP)

- Нажмите на кнопку SETUP на пульте ДУ, либо на панели аппарата для входа в меню настроек системы.

- С помощью кнопок [**▶/◀**] на панели аппарата, либо с помощью кнопок [**◀◀/▶▶**] на пульте ДУ выберите нужный пункт меню – на экране появится соответствующее подменю.
- С помощью кнопок [**▲/▼**] на панели аппарата, либо с помощью кнопок [**◀◀/▶▶**] на пульте ДУ выберите необходимый параметр подменю и нажмите кнопку ENTER, OK, [**▶**], либо [**▶▶**] для подтверждения выбора.
- С помощью кнопок [**▲/▼**] на панели аппарата, либо с помощью кнопок [**◀◀/▶▶**] на пульте ДУ настройте выбранный параметр и нажмите кнопку ENTER для подтверждения, либо кнопку [**◀**] или [**◀◀**] для отмены.
- Для перехода к следующему /предыдущему параметру меню нажмайте на кнопки [**▲/▼**] на панели аппарата, либо [**◀◀/▶▶**] на пульте ДУ.
- Для возврата в главное меню нажмите на кнопку [**◀**] или [**◀◀**].
- Для выхода из меню настроек системы нажмите на кнопку SETUP.

1. ОБЩИЕ НАСТРОЙКИ (GENERAL SETUP)

В подменю общих настроек имеются следующие пункты.



1.1 ТВ Экран (TV DISPLAY)

При подключении к стандартному телевизору, вы должны выбрать между форматами 4:3 PANSCAN или 4:3 LETTERBOX. Изображение формата 4:3 изображается на

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

экране в своем оригинальном формате.

4:3 PANSCAN: при подключении к обычному телевизору, широкоэкранное изображение показывается в своем оригинальном формате с обрезанными краями.

4:3 LETTERBOX: при подключении к обычному телевизору, широкоэкранное изображение показывается на экране в своем оригинальном формате полностью с черными полосами сверху и снизу экрана.

Если устройство подключено к широкоформатному телевизору, вы должны выбрать формат 16:9.

Формат 16:9: При подсоединении к широкоформатному телевизору, широкоэкранное изображение будет показываться в своем формате, а видео формата 4:3 будет растягиваться по горизонтали.

1.2 Язык меню (OSD LANGUAGE)

Выбор языка отображения надписей на экране.

1.3 Вывод на экран субтитров (CLOSED CAPTIONS)

Эта функция действительна только для дисков, на которых записаны субтитры.

Выберите ON для вывода на экран субтитров. Выберите OFF, чтобы убрать субтитры.

Также для вывода на экран субтитров вы можете нажать кнопку [SUBTITLE] на пульте ДУ. Повторное нажатие кнопки спрятает субтитры.

1.4 Экранная заставка (SCREEN SAVER)

В режиме включенной (ON) заставки через несколько минут после остановки воспроизведения на экране появляется движущееся изображение. Через несколько минут после этого устройство переходит в «спящий» режим. Последующая активация производится нажатием любой кнопки на пульте ДУ.

Выберите OFF, чтобы отключить экранную заставку.

1.5 Запоминание последнего просмотренного кадра диска (LAST MEMORY)

Когда эта функция включена (ON), устройство сохранит в памяти момент остановки проигрывания диска. При последующем включении этого диска, воспроизведение будет продолжено с запомненного момента. Установка OFF отключает эту функцию.

2. НАСТРОЙКА ЗВУКА (AUDIO)

В подменю настроек звука имеются следующие пункты.



2.1 Настройка аналогового аудиовыхода (ANALOG AUDIO)

2.1.1 Сведение (DOWNMIX)

С помощью кнопок выберите необходимый режим:

Левый/Правый (LT/RT): включаются левый и правый канал выхода (также в случае, если формат записи аудио на диске 5.1)

Стерео (STEREO): формат аудио выхода стерео (также в случае, если формат записи аудио на диске 5.1)

Примечание:

Эта функция применима только к дискам с 5.1 канальным звуком в формате Dolby AC-3.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

3. НАСТРОЙКА ВЫХОДНОГО АУДИО СИГНАЛА (DOLBY DIGITAL SETUP)



3.1 Двойноеmono (DUAL MONO)

Stereo (стерео): установка аудио выхода в режим стерео.

L-mono (левый моно): установка аудио выхода в режим моно левого канала

R-mono (правый моно): установка аудио выхода в режим моно правого канала

Mix-mono (смешанное моно): установка аудио выходов в режим смешанного моно-канала

Примечание:

Эта функция применима только к дискам с 2-канальным звуком в формате Dolby AC-3.

3.2 Динамический диапазон звука (DYNAMIC)

Настройка уровня динамического диапазона звука – ограничение громкости при сохранении различимости звука.

4. НАСТРОЙКА ВИДЕО (VIDEO SETUP)

В подменю настроек видео имеются следующие пункты.



4.1 Настройка качества экрана (PANEL QUALITY)

См.раздел Настройка изображения (COLOR SETTING)

4.2 Настройка изображения (COLOR SETTING)

4.2.1 Резкость (SHARPNESS)

Выберите желаемый уровень резкости: HIGH/MEDIUM/LOW (Высокий/Средний/Низкий)

4.2.2 Яркость (BRIGHTNESS), Контраст (CONTRAST), Оттенок (HUE), Насыщенность (SATURATION)

При помощи кнопок [▶/◀] на панели аппарата, либо кнопок [◀◀/▶▶] на пульте ДУ настройте необходимый уровень яркости, контрасата, оттенка и насыщенности, затем нажмите кнопку ENTER, либо OK для подтверждения выбора.

4.2.3 Гамма-коррекция (GAMMA)

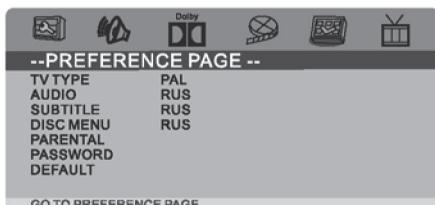
Выберите желаемый уровень HIGH/MEDIUM/LOW/NONE (Высокий/Средний/Низкий/Отключено)

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

5. ПРЕДПОЧТИТЕЛЬНЫЕ НАСТРОЙКИ (PREFERENCE)

Если диск отсутствует в окне для загрузки диска или окно для загрузки диска открыто, то доступна настройка предпочтений.

В подменю настроек предпочтений имеются следующие пункты.



5.1 Стандарт ТВ (TV TYPE)

Проигрыватель поддерживает различные ТВ стандарты, такие как NTSC и PAL.

PAL: Если подключаемый телевизор работает в формате PAL, выберите этот режим. Система PAL используется, например, в Китае, Гонконге, Европе и других странах.

AUTO: автоматическая настройка ТВ системы в соответствии с форматом диска.

NTSC: Если подключаемый телевизор работает в формате NTSC, выберите этот режим. Система NTSC используется, например, на Тайване, в США, Канаде и других странах.

Примечание:

При неправильном выборе системы цветности просматриваемое изображение будет плохого качества. Установите соответствующий формат PAL или NTSC.

5.2 Язык звукового сопровождения/субтитров/меню диска (AUDIO, SUBTITLE, DISC MENU)

Выберите необходимый язык звукового сопровождения, язык субтитров и язык меню диска.

Чтобы выполнить эти же настройки нажмите кнопки AUDIO и SUBTITLE на пульте ДУ.

Примечание:

Если выбранный язык недоступен для текущего диска, то вы можете выбрать один из доступных языков через меню диска.

5.3 Настройка функции ограничения доступа (PARENTAL)

Эта функция позволяет установить уровень возрастных ограничений для предотвращения просмотра детьми нежелательных фильмов/сцен. Фильмы, которые получают уровень более установленного функцией ограничения доступа, не могут просматриваться без введения пароля. Для переустановки уровня ограничений также нужно ввести правильный пароль.

Примечание:

Данная функция работает только на дисках с функцией ограничения доступа.

5.4 ПАРОЛЬ

5.4.1 Режим пароля (PASSWORD MODE)

Вы можете включить/выключить режим пароля. Для включения выберите параметр ON (Вкл.), для выключения – параметр OFF (Выкл.).

5.4.2 Изменение пароля (PASSWORD)

Для изменения пароля введите сначала текущий пароль, затем нажмите кнопку ENTER для подтверждения текущего пароля. Только потом введите новый пароль. Первоначальный заводской пароль – нажатие кнопки «REPEAT» 4 раза.

Примечание:

Даже если Вы установили новый пароль, пароль по умолчанию остается по-прежнему активным

5.5 Возвращение к настройкам по умолчанию (DEFAULT)

Выберите эту опцию для восстановления

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

всех настроек проигрывателя по умолчанию (возврат к первоначальным заводским настройкам). Эта функция не действует на настройки функции ограничения доступа (PARENTAL) и изменения пароля (PASSWORD SETUP).

МЕНЮ НАСТРОКИ ТВ

После подключения антенны к Вашему телевизору – последовательно нажимайте на кнопку SOURCE на панели аппарата, либо на пульте ДУ для выбора режима ТВ.

Затем нажмите на кнопку SETUP для входа в меню настроек системы. Выберите пункт Настройки Видео (VIDEO), затем выберите параметр ТВ (TV). На экране появится следующее подменю:



Пункты меню:

- Автоматический поиск ТВ каналов (AUTO SEARCH)

При выборе данного параметра устройство начнет автоматический поиск всех ТВ каналов с последующим их сохранением.

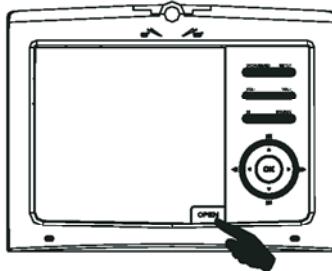
- Ручная настройка ТВ каналов (MANU SEARCH)

- Настройка системы ТВ (TV SYSTEM)

Выбор осуществляется в следующей последовательности: NTSC, PAL-DK, PAL-BG, PAL-I, SECAM-DK, SECAM-BG. Для России выберите SECAM -DK.

ЗАГРУЗКА И ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ ДИСКОВ

После подключения питания установите переключатель в положение ON. Нажмите на OPEN для открытия крышки отсека для диска. Установите диск этикеткой вверх. Закройте крышку. Устройство загрузит диск и начнет воспроизведение автоматически.



Воспроизведение MP3 /MPEG4 дисков

После установки диска в проигрыватель на экране появится меню диска - Список папок или файлов на диске.

Использование меню

Используйте кнопки направления [**▶▶/◀◀**] на пульте ДУ, либо кнопки [**▲/▼**] на панели аппарата для выбора папки или файла, затем нажмите [**ENTER**] для входа в выбранную папку или воспроизведения файла. Вы также можете использовать цифровые кнопки для выбора папки или файла. В меню содержимого нажмите [**▶▶/◀◀**] для перехода к предыдущей/следующей странице меню.

[**TITLE**] нажмите несколько раз для перехода между режимом воспроизведения папки и режимом воспроизведения списка файлов.

[**MENU**] при воспроизведении диска MPEG4, нажмите Меню для возвращения к меню содержимого.

[**▶▶/◀◀**] При воспроизведении диска MPEG4 нажмайт эти кнопки для перехода с последующему/предыдущему файлу.

Примечание:

При воспроизведении, вы можете использовать кнопки **◀◀**, **▶▶**, **▶▶**, **▶▶**, [REPEAT], [A-B] [VOL+/-] [MUTE]. Более подробную ин-

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

формацию смотрите в описании функций ДУ в этой главе.

Воспроизведение дисков в формате Kodak Picture CD (цифровых фотоальбомов на CD)

- Загрузите диск Kodak Picture CD в проигрыватель. Диск распознается и загружается автоматически.
- Нажмите кнопку [■] для входа в режим эскизов страниц для предварительного просмотра изображений – на экране ТВ появятся 12 уменьшенных изображений.

В режиме эскизов страниц, с помощью кнопок перемещения выберите желаемое изображение, затем нажмите [ENTER] для начала отображения с выбранного изображения.

В режиме эскизов страниц, используйте кнопки перемещения и [ENTER] для выбора Slide Show, Menu, Prev или Next в нижней части экрана.

Slide Show: начать показ слайд-шоу.

Menu: Зайдите в меню инструкций. В меню, нажмите [ENTER] для перехода к следующей странице Меню, повторное нажатие выводит из Меню инструкций.

Prev/Next: Перейти к следующей/предыдущей странице.

- Описание функций кнопок пульта ДУ.

[■]: Войдите в эскизный режим для просмотра изображений.

[ZOOM]: При воспроизведении, нажмите [ZOOM] последовательно для увеличения/уменьшения картинки. Когда картинка увеличена, могут использоваться кнопки направления для передвижения изображения. Нажмите [ZOOM] еще раз для выхода из режима масштабирования.

[▶/◀]: Перейти к следующей/предыдущей картинке при воспроизведении.

[■]: Нажмите для приостановки воспроизведения, нажмите [▶] для продолже-

ния воспроизведения.

[▶/◀]: Вращение картинки по часовой стрелке/против часовой стрелки во время воспроизведения.

Воспроизведение медиафайлов с USB-флеш носителей и SD карт памяти

- Вставьте USB-флеш носитель в разъем USB, затем нажмите кнопку [USB] на пульте ДУ, либо на кнопку [DVD/ USB/ SD] на панели аппарата, чтобы переключиться в режим воспроизведения USB-флеш и воспроизвести записанные на нем медиафайлы поддерживаемых форматов. Нажмите кнопку [USB]/ [DVD/ USB/ SD] еще раз для перехода в режим DVD.
- Вставьте SD карту памяти в разъем для SD, затем нажмите [USB]/ [DVD/ USB/ SD], чтобы переключиться в режим воспроизведения медиафайлов поддерживаемых форматов, записанных на ней. Нажмите кнопку [USB]/ [DVD/ USB/ SD] еще раз для перехода в режим DVD.
- Для инструкций по воспроизведению, смотрите главу «Воспроизведение дисков MP3, MPEG-4»

Примечание:

Если Вы одновременно вставили USB-флеш носитель в разъем USB и SD карту памяти в разъем для SD, нажмите кнопку USB/ DVD/ / SD 1 раз для выбора режима USB и 2 раза для выбора режима карты. При нажатии на кнопку в третий раз- аппарат переключится в режим DVD.

Воспроизведение файлов формата DIVX

DIVX это формат кодировки видео, который известен, как формат AVI.

Данный формат обеспечивает высокое качество сравнимое с качеством DVD при большем объеме видеинформации на диске. Например:

Фильм 1,5 часа	Формат MPEG-1/2	DivX
DVD (MPEG-2)	1.5 - 2 ГБ	600 - 800 МБ
VCD (MPEG-1)	800 МБ - 1 ГБ	200 - 300 МБ

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Различия между форматами MPEG-1, MPEG-2 и MPEG-4

	MPEG-1	MPEG-2	MPEG-4
Скорость потока	1380 кб/с (352x288)	6500 кб/с (720x576)	880 кб/с (720x576)
Качество	хорошее	высокое	наивысшее
Сложность воспроизведения-щего устройства	низкая	средняя	высокая

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неисправность	Причина	Устранение
Проигрыватель не включается	Не подсоединен шнур питания	Подключите шнур питания
Нет изображения или искаженное изображение	Режим видеовхода телевизора установлен неправильно	Установите подходящий видеовход
	Неправильно подключен видеовыход устройства	Соедините правильно
Нет звука или искаженный звук	Подсоединены наушники	Отсоедините наушники
	Установлен минимальный уровень громкости	Увеличьте уровень громкости
	Звук выключен	Нажмите кнопку [MUTE] на пульте ДУ, чтобы включить звук
	Искажение при ускоренном воспроизведении вперед или назад	Нажмите кнопку [PLAY] для возврата к нормальному воспроизведению
Нет воспроизведения	Диск вставлен нерабочей стороной	Переверните диск и загрузите снова
	Устройство не поддерживает формат диска	Используйте диск поддерживаемого формата
	Загрязненный диск	Почистите диск
Проигрыватель не работает при подключении USB-флеш или карты памяти	Подключенная карта памяти или USB-флеш, вероятно, не сертифицированы	Проигрыватель не может воспроизводить несертифицированные карты памяти или USB-флеш В случае отказа проигрывателя, выключите его, отключите шнур питания из розетки и отключите карту памяти или USB-флеш Затем вновь включите проигрыватель. Проигрыватель возобновит работу в обычном режиме.
Не работает пульт дистанционного управления	Батарейки не установлены	Установите два элемента питания (AAA/1,5В)
	Разряжены батарейки питания пульта	Замените батарейки
	Пульт ДУ не направлен на ИК приемник на передней панели проигрывателя	Направьте пульт ДУ на ИК приемник
	Пульт находится слишком далеко от проигрывателя	Пульт должен находиться в зоне приема сигнала
	Проигрыватель выключен	Отключите питание и включите устройство еще раз

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания	Постоянный ток 9-12 В
Потребляемая мощность	10 Вт
Рабочая температура	5 – 40°C
Тип аккумулятора	Li Polymer
Размер ЖК экрана	9"

DVD

Поддерживаемые форматы	DVD/VCD/CD/MP3/MPEG4/DIVX
Система видео	PAL/NTSC
Лазерный луч	Длина волны 650, 795 нм
Диапазон частот	20 Гц – 20 кГц
Динамический диапазон	> 60 дБ
Видео выход	1.1 В (PP), 75 Ом
Аудио выход (аналоговое аудио)	0.6 В (rms), 10 кОм

ТВ

Вход антенны	75 Ом
ТВ система	NTSC, PAL-BG, PAL-DK, PAL-I, SECAM-L, SECAM-L', SECAM-BG, SECAM-DK

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Примечание:

В соответствии с проводимой политикой постоянного усовершенствования технических характеристик и дизайна, возможно внесение изменений без предварительного уведомления.

Прибор собран из современных и безопасных материалов. По окончании срока службы, во избежание возможного причинения вреда жизни, здоровью потребителя, его имуществу или окружающей среде, прибор должен быть утилизирован отдельно от бытовых отходов в соответствии с правилами по утилизации отходов в вашем регионе.



Уведомляем, что вся упаковка данного прибора НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА для вторичной упаковки или хранения в ней ПИЩЕВОЙ ПРОДУКЦИИ.

Срок службы - 5 лет, при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящим руководством по эксплуатации.

ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА

Единая справочная служба:

тел. 8-800-100-20-17

service@mysteryelectronics.ru



Дополнительную информацию о гарантийном и послегарантийном ремонте вы можете получить по месту приобретения данного изделия или на сайте www.mysteryelectronics.ru

Производитель: Мистери Электроникс Лтд.
Адрес: КНР, Гонконг, Ванчай, Харбор Роуд 23, Грейт Игл Центр
Сделано в КНР

Товар сертифицирован в соответствии с действующим законодательством.

Дата изготовления: 01.2013 г.